



RÉSILIENCE

RS

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT



Crowe Soberman | Canada

Crowe Soberman LLP

Member Crowe Global

2 St. Clair Avenue East, Suite 1100
Toronto, ON M4T 2T5

Main 416 964 7633

Fax 416 964 6454

www.crowesoberman.com

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT SUR LES ÉTATS FINANCIERS RÉSUMÉS

Aux membres
de l'Ordre des travailleurs sociaux et des techniciens en travail social de l'Ontario

Opinion

Les états financiers résumés ci-joints, regroupant l'état résumé de la situation financière au 31 décembre 2020, l'état résumé de l'évolution de l'actif net et l'état résumé des résultats pour l'exercice clos à cette date ainsi que les notes correspondantes, sont tirés des états financiers audités de l'Ordre des travailleurs sociaux et des techniciens en travail social de l'Ontario pour l'exercice clos le 31 décembre 2020.

À notre avis, les états financiers résumés ci-joints constituent un résumé fidèle des états financiers audités, selon les critères décrits dans la note 2 des états financiers résumés.

États financiers résumés

Les états financiers résumés ne contiennent pas toutes les informations requises selon les normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif. La lecture des états financiers résumés et du rapport de l'auditeur sur ceux-ci ne saurait, par conséquent, se substituer à la lecture des états financiers audités et du rapport de l'auditeur s'y rapportant. Les états financiers résumés et les états financiers audités ne tiennent pas compte des effets des événements survenus après la date de notre rapport sur les états financiers audités.

États financiers audités et notre rapport s'y rapportant

Notre opinion sur les états financiers audités, telle qu'énoncée dans notre rapport du 27 avril 2021, est inchangée.

Responsabilité de la direction relativement aux états financiers résumés

La direction est responsable de la préparation d'un résumé des états financiers conforme aux critères décrits dans la note 2 des états financiers résumés.

Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion, à savoir si les états financiers résumés constituent un résumé fidèle des états financiers audités sur la base des procédures que nous avons mises en œuvre conformément à la Norme canadienne d'audit (NCA) 810, *Missions visant la délivrance d'un rapport sur des états financiers résumés*.

Crowe Soberman LLP

Comptables professionnels agréés

Experts-comptables autorisés

Toronto, Canada

30 avril 2021

Crowe Soberman LLP est membre de Crowe Global, une association (« verein ») de droit suisse. Chaque cabinet membre de Crowe Global est une personne morale distincte et indépendante. Crowe Soberman LLP et ses sociétés affiliées ne sont pas responsables des actes ou omissions de Crowe Global ou de tout autre membre de celle-ci. Crowe Global n'offre pas de services professionnels et n'a pas de participation ou de part sociale dans la firme Crowe Soberman LLP.
©2021 Crowe Soberman LLP

ÉTATS FINANCIERS

ÉTAT RÉSUMÉ DE LA SITUATION FINANCIÈRE

Au 31 décembre	2020	2019
ACTIF		
À court terme		
Encaisse	4 584 285 \$	3 863 724 \$
Placements à court terme	4 695 658	2 410 569
Intérêts à recevoir	12 927	19 675
Aide gouvernementale à recevoir	82 542	-
Charges payées d'avance et postes divers de l'actif	158 066	88 715
	12 951 893 \$	10 912 139 \$
Placements à long terme	2 501 941	3 608 720
Équipement et améliorations des biens à bail	423 393	349 474
Logiciels	493 081	571 262
	12 951 893 \$	10 912 139 \$
PASSIF		
À court terme		
Comptes créditeurs et charges à payer	484 495 \$	522 800 \$
Revenus reportés	5 789 584	5 020 047
	6 274 079	5 542 847
Engagements et éventualités		
ACTIF NET		
Actif net investi en équipement, biens à bail et logiciels	916 474	920 736
Actif net non affecté	5 761 340	4 448 556
	6 677 814	5 369 292
	12 951 893 \$	10 912 139 \$

ÉTAT RÉSUMÉ DE L'ÉVOLUTION DE L'ACTIF NET

Exercice clos le 31 décembre

	Actif net investi en équipement, améliorations de biens à bail, et logiciels	Actif net non affecté	2020	2019
Solde, début de l'exercice	920 736 \$	4 448 556 \$	5 369 292 \$	5 136 991 \$
Excédent (insuffisance) des recettes par rapport aux charges	(299 272)	1 607 794	1 308 522	232 301
Virement interfonds – investi en équipement, améliorations de biens à bail, et logiciels	295 010	(295 010)	-	-
Solde, fin de l'exercice	916 474 \$	5 761 340 \$	6 677 814 \$	5 369 292 \$

ÉTATS RÉSUMÉS DES RÉSULTATS

Exercice clos le 31 décembre	2020	2019
Recettes		
Droits d'inscription	7 924 567 \$	6 842 598 \$
Frais de dossier	232 700	257 300
	8,157,267	7,099,898
Dépenses		
Salaires et avantages sociaux	4 146 071	4 060 741
Location des locaux	818 717	788 095
Frais juridiques	757 504	517 947
Experts-conseils	249 670	205 384
Publicité et promotion	232 112	277 657
Frais bancaires	180 659	161 752
Location et entretien	169 968	152 365
Perfectionnement professionnel	64 730	92 344
Fournitures de bureau	62 819	78 759
Réunions du Conseil et des comités	44 198	233 089
Audit et comptabilité	38 646	35 030
Téléphone	38 184	40 995
Assurances	29 967	28 112
Traduction	27 150	22 101
Site Web	24 820	12 417
Frais de poste et de messagerie	23 108	30 356
Élection	19 446	9 050
Impression et papeterie	18 499	19 520
Amortissement	299 272	294 505
	7 245 540	7 060 219
Excédent des recettes par rapport aux charges avant d'autres revenus	911 727	39 679
Autres revenus (charges)		
Aide gouvernementale	207 363	-
Revenus de placements	197 865	163 410
Gain réalisé sur la vente de placements	33 415	10 525
Gain non réalisé (perte) sur les placements	(41 848)	33 260
Perte réalisée sur l'élimination d'équipement	-	(14 573)
	396 795	192 622
Excédent des recettes par rapport aux charges	1 308 522 \$	232 301 \$

NOTES AFFÉRENTES AUX ÉTATS FINANCIERS RÉSUMÉS

1. Organization

L'Ordre des travailleurs sociaux et des techniciens en travail social (« l'Ordre ») a été institué le 1^{er} mars 1999 en application de la *Loi de 1998 sur le travail social et les techniques de travail social*. L'Ordre est un organisme sans but lucratif dont les objectifs sont de réglementer l'exercice du travail social et des techniques de travail social en Ontario, de régir ses membres et de protéger l'intérêt public. L'Ordre est exempt d'impôt sur le revenu en vertu de l'alinéa 149 (1) l) de la *Loi de l'impôt sur le revenu*. L'inscription demeure valide tant que l'Ordre continue de satisfaire les exigences de la Loi et de la réglementation concernant les organismes sans but lucratif.

2. États financiers résumés

Les états financiers résumés sont tirés des états financiers annuels audités complets de l'Ordre des travailleurs sociaux et des techniciens en travail social de l'Ontario (« l'Ordre ») pour l'exercice clos le 31 décembre 2020, qui ont été préparés conformément aux normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

Une copie des états financiers audités complets est conservée dans les dossiers de l'Ordre et peut être fournie sur demande.

Les critères appliqués par la direction lors de la préparation de ces états financiers sont les suivants :

- a) Les montants présentés dans ces états financiers résumés concordent avec ceux contenus dans les états financiers audités complets, ou peuvent être recalculés à partir de ces montants.
- b) La direction est d'avis que les états financiers résumés contiennent l'information nécessaire et sont regroupés à un niveau approprié pour ne pas induire en erreur les utilisateurs.
- c) La direction a déterminé que l'état des flux de trésorerie ne fournit pas de renseignements supplémentaires utiles aux membres et, à ce titre, ne l'a pas inclus dans les états financiers résumés.

WWW.OTSTTSO.ORG

Ordre des travailleurs sociaux et des
techniciens en travail social de l'Ontario

250, rue Bloor est, bureau 1000
Toronto (Ontario) M4W 1E6

Téléphone : 416.972.9882

Numéro sans frais : 1.877.828.9380

Télécopieur : 416.972.1512